

BIROUL DE INVESTIGAȚII NR. 2

EDITURA PARALELA 45

Editura Paralela 45



Casa lui Valdemar Vinge

BIROUL DE INVESTIGAȚII Nr. 28

Casa doamnei Surke

Svenna

ELVESTAD

Orășel situat pe râul Svenna.

Întemeiat: 1884

Populație: 937

Primar: Kristian F. Biller



Casa lui Fred Godesen

Autogară

Secția de poliție

EDITURA DELA 45

BIROUL DE INVESTIGAȚII NR. 

**JØRN LIER HORST
HANS JØRGEN SANDNES**

OPERATIUNEA NARCISA

BIROUL DE INVESTIGAȚII NR. 

Ediția a II-a

Traducere din limba norvegiană de
Diana Polgar

Editura Paralela 45

Redactare: Martin Zick
Corectură: Mihaela Pogonici
Tehnoredactare & DTP copertă: Mihail Vlad
Pregătire de tipar: Marius Badea

Descrierea CIP a Bibliotecii Naționale a României

HORST, JØRN LIER

Biroul de investigații nr. 2 : Operațiunea Narcisa / Jørn Lier Horst,

Hans Jørgen Sandnes ; trad. din lb. norvegiană de Diana Polgar. -

Ed. a 2-a. - Pitești : Paralela 45, 2019

ISBN 978-973-47-2949-4

I. Sandnes, Hans Jørgen

II. Polgar, Diana (trad.)

821.113.5

Detektivbyrå nr. 2: Operasjon Påskelilje

Jørn Lier Horst, Hans Jørgen Sandnes

Copyright © Jørn Lier Horst 2014



Illustrations copyright © Hans Jørgen Sandnes 2014

Published by agreement with Salomonsson Agency

Copyright © Editura Paralela 45, 2019

Prezenta lucrare folosește denumiri ce constituie mărci înregistrate, iar conținutul este protejat de legislația privind dreptul de proprietate intelectuală.

www.edituraparelela45.ro

Tipărit la  **Radin print**, prin reprezentantul exclusiv pentru România,  **4colours**, www.4colours.ro

CUPRINS

1. Sub zăpadă	13
2. Sessner	21
3. Dulapul	28
4. Ketchup	33
5. Cacao	41
6. O pivniță rece și întunecată	50
7. Ciocolată	56
8. Vârtejul	65
9. Sticle goale	69
10. Dungii albe	78
11. Fraudă și înșelăciune	84
12. Direct la țintă	90
13. Când totul se termină cu bine	96
Postfața lui Opti	102

BIROUL DE INVESTIGAȚII NR. 2



TIRIL

Probabil cea mai tare fată din Elvestad. Nu se dă înapoi de la nimic. Ingenioasă și sportivă, le are cu computerele.

OLIVER

Detectiv de top. Vede tot. Gurmand și profund. Abilități tehnice. Descurcăreț și mereu în căutare de aventuri.



OPTI

Câine polițist adevărat cu nas pentru mistere.





VALDEMAR VINGE

Om de afaceri foarte înstărit,
deține fabrici pretutindeni în lume.

JOAKIM WOLDSTAD

Tipul mereu înfuriat pe care nu ți
l-ai dori vecin.



FRED GODESEN

Pare un tip bun și drăguț, dar e
suspectat de furt de obiecte de artă.

AGENT DE POLIȚIE THORVALDSEN

Investigator căruia spațiul închis al
propriului birou îi priește cel mai mult.



DOAMNA SURKE

O bătrânică mai mereu prost-
dispusă căreia nu-i place nimic
și nimeni.

Capitolul 1

SUB ZĂPADĂ



— Aici locuiește hoțul de găini, spuse Oliver arătând cu degetul.


De cealaltă parte a străzii se aflau două case aproape lipite una de alta, cu un mic gard viu între ele.

Niște ciori își luară zborul dintr-un măr bătrân, împrăștiind zăpadă în aer.

Căutaseră casa din pură curiozitate.

Tiril ținea în mână un ziar al cărui titlu principal era *Hoț de găini prins*, în vreme ce fiori de încântare i se răspândeau prin tot trupul. În ziar apărea o poză a celor





două case, doar că în fața uneia dintre ele staționa o mașină de poliție, iar locatarul era escortat de doi agenți de poliție.

Oliver scoase o bucată de ciocolată din buzunar, mușcă din ea și rămase pe gânduri mestecând. Hoțul de găini dăduse lovitura cu trei zile înainte și nici măcar nu furase vreo găină. Nu făcuse decât să-și pună un costum galben și o mască cu cioc și creastă de cocoș. De aceea ziarele veniseră cu porecla Jaful Cocoșului.

De fapt, hoțul furase o narcisă. Ceea ce nu era cine știe ce, doar că Narcisa era un tablou pictat de faimosul artist Christian Lasson, estimat la aproape un milion de coroane.

